

**Издавач:**Здружение на правниците на  
Република Македонија**Publisher: Macedonian Lawyers  
Association**bul. "Krstе Misirkov" bb, 1000 Скопје;  
tel/faks: (+389 02) 31-31-084,  
e-mail: mla@mla.org.mk;  
http: www.mla.org.mk**Главен и одговорен уредник:****ЛИЛЈАНА ЦЕКОВСКА***Editor - in - Chief:***LILJANA SEKOVSKA****● Издавачки совет:**

д-р Димко Миленков;  
д-р Тийо Беличанец;  
д-р Гале Галев;  
д-р Данче Манолева Мийровска;  
д-р Гзие Сйарова;  
д-р Арсен Јаневски;  
м-р Милка Ристиова;  
д-р Миодраг Мицајков;  
д-р Владо Камбовски;  
д-р Кирил Чавдар;  
Игор Сйировски;  
д-р Елена Градишки Лазаревска;  
Катје Лабаческа;  
Сйанка Трајкова;  
Теофил Томановиќ

**● Уредувачки одбор:**

д-р Горан Коевски;  
д-р Родна Живковска;  
д-р Весна Пендовска;  
Тања Алјанџиева;  
д-р Борче Давиќоски;  
д-р Јадранка Дабовиќ Анастасовска;  
д-р Тодор Каламашиев;  
д-р Валентиин Пейелуѓовски;  
Мирјана Пой-Талеска

**Графички дизајн:** БАУХАУС - Скопје**Печайи:** ЈУГОРЕКЛАМ - Скопје

**Годишна претплата за 2008:**  
**за правни лица - 6.000 ден.,**  
**за физички лица - 4.000 ден.;**  
**ж-с-ка: 250-0000000259 - 13;**  
**д.б.: 4030991191047;**  
**Депонент на**  
**Инвест банка АД- Скопје**

**ПРАВНИК****Содржина**  
**Contents**

- 02** Вршење на друга работа која не е предвидена со договорот за вработување  
- Теофил Томановиќ  
**Performing Other Work That is not Provided by the Working Agreement**  
- Teofil Tomanovik
- 
- 08** Гласање на дијаспората - македонски демократски предизвик  
- д-р Тања Каракамишева  
**Voting of Diaspora - Macedonian Democratic Challenge**  
- Ph. D Tanja Karakamisheva
- 
- 12** Право на користење на земјиште под објекти земјиште што служи за негова редовна употреба (пренесување, денационализација, трансформација и приватизација)  
- Владимир Бабунски  
**Right for Using Land Tied to a Structure and Land That Serves for its Regular Usage (Transferring, Denationalization, Transformation and Privatization)**  
- Vladimir Babunski
- 
- 17** Домашна судска практика  
- одговорен уредник Д-р Кирил Чавдар  
**Domestic judicial practice**  
- Prof. Ph. D Kiril Cavdar
- 
- 21** Странска судска практика на Европскиот суд - Стразбург  
- уредник Игор Сйировски  
**Foreign judicial practice**  
- Igor Spirovski
- 
- 23** Специјален прилог:  
**Електронски пари**  
- Д-р Драгољуб Арсовски  
**Special Enclosure:**  
**Electronic money**  
- Ph. D Dragoljub Arsovski
- 
- 42** Јавно - приватно партнерство  
- Мирослав Трајановски  
**Public - Private Partnership**  
- Miroslav Trajanovski
- 
- 48** Распоредот на работното време во Владата на Република Македонија, министерствата и другите органи на државната управа (Повод: поставено прашање)  
**The Schedule of Time of Work in the Government of the Republic of Macedonia, the Ministries and Other Organs of State Governance (Response to a Raised Question)**
- 
- 49** Факторинг работење во меѓународната и домашната практика  
- Сејдефа Дзафче  
**Factoring in International and Domestic Practice**  
- Sejdefa Dzafche
- 
- 54** Неограниченото ограничување на слободата (казната доживотен затвор) е спротивна на уставот  
- Васил Велковски  
**The Unlimited Restriction of Freedom (Lifelong Imprisonment Sentence) is Contrary to the Constitution**  
- Vasil Velkovski